



張學良回奉之任務

▲張學良回奉後之任務
天津廿日電：張學良自奉天回京後，向其父作報告，奉天直隸軍鎮守使組織北京政府...

陸軍部研究養馬

▲將以供軍用
北京廿日電：陸軍部現擬設立一會，專研究改良養馬以供軍用之方法。將修改條例...

班飛機澳門遇險

▲飛機由安南河內赴廣州
香港廿日電：西班牙飛行家加拉沙大尉，駕飛機由安南河內赴廣州。是日在澳門附近...

華僑商店遭火慘劇

▲馬尼刺一日電
馬尼刺一日電：有一華人出入口貨商店，星期五日忽遭同禍。四華婦及三子女...

丹麥飛機降落濟南

▲上海廿日電
上海廿日電：丹麥飛行家保威氏中尉，由丹京飛赴濟南。是日致電本處，謂其因機件損壞...

上海之人口統計

▲上海廿日電
上海廿日電：最近調查上海人口，除在華人區域者外，其餘如下：公共租界八十萬...

耶教徒在湘被擄

▲漢口廿日電
漢口廿日電：賴斯拉教牧師威廉氏，在湖南省岳陽，被匪擄去。沅州當局現正設法起擄。

韓人亡國可憐

▲東京廿日電
東京廿日電：韓前王李王拓病後，當局決定葬以國禮。哀號聲震原野。朝鮮人與日警發生衝突...

日本禁班飛機至台灣

▲東京廿日電
東京廿日電：陸軍省今日致函與西班牙公使，謂班飛機行經菲律賓與西班牙...

英礦夫決定罷工

▲英京廿日電
英京廿日電：礦夫今日拒絕僱主獻出之修改條件，致情形更趨黑暗。內閣開特別會議...

國際軍火貿易之鉅

▲英京廿日電
英京廿日電：據正式報告：年間國際軍火與藥劑貿易，共值銀二萬萬五千九百萬英鎊...

意國青年失業者衆

▲日內瓦廿日電
日內瓦廿日電：國際聯盟會之意國代表，指出現在意國之青年人有二百餘萬失業。若別國不將移民限制條例廢除...

英人移往各處之數

▲英京廿日電
英京廿日電：英國正式布告：移民往各大屬地之數目，由一九二一至一九二六年，頭二個月異常忙碌。一九二三年往澳洲者...

鳴謝

啟者弟旅居海外多年，茲得返國，切蒙各界親友厚愛，特此鳴謝。

林九牧公所紀念預告

啟者本公所訂於五月二號下午二點鐘舉行二週年紀念慶典，敬請諸君屆時蒞臨指示一切。

雲寧致公堂鳴謝

啟者本區監督吳應早君昨日為公務出遊，調查本區各埠，深蒙各界情厚，特感之至，謹登報鳴謝。

啟新書報
孔子公債論 每本二毛
婦女過書集將來 每本三毛
廿年來之小日關係 每本二毛
...

恭頌眼科良醫
啟者弟因染眼疾，數載雙目皆起紅根，痛楚難忍。幸蒙陳明先生診治，手到病除。特此鳴謝。

雲埠致公堂啟事
啟者本堂準於五月一號晚開門大會，招納新進會員。屆時請諸君踴躍參加。

再世華陀
啟者弟素患虛勞，內傷吐血之症，已有多年。旋得華陀先生診治，藥到病除。特此鳴謝。

香港匯價每百五十五元一五
廣州匯價每百五十一元九
四十五元二五

二埠建權支社職員表
正社長 李天立
副社長 曹百會
正書記 宋昭燾
副書記 曹百會
...

祝陳先師寶誕通告
五月二日即農曆三月廿一日，敬為陳近南先師寶誕之辰，仰各埠致公堂屆期舉行恭祝典禮，以重大典而表誠敬為禱。此佈。

加拿大遠東酒業有限公司
啟者本公司始創於前年，迄今各事方告妥愜。現已購定房屋，裝置蒸酒機器等項。若進行不日，開始營業。如有志斯項權利者，請移玉或致函本公司，一問便知其詳矣。

再世華陀
啟者弟素患虛勞，內傷吐血之症，已有多年。旋得華陀先生診治，藥到病除。特此鳴謝。

周濟民先生
Foo Hung Co.
127-129 Pender St. E.
Phone Sey3440
Vancouver B. C.

香港匯價每百五十五元一五
廣州匯價每百五十一元九
四十五元二五

雲埠致公堂啟事
啟者本堂準於五月一號晚開門大會，招納新進會員。屆時請諸君踴躍參加。

再世華陀
啟者弟素患虛勞，內傷吐血之症，已有多年。旋得華陀先生診治，藥到病除。特此鳴謝。

雲埠致公堂啟事
啟者本堂準於五月一號晚開門大會，招納新進會員。屆時請諸君踴躍參加。





雲埠明和大鐵行

諸君注意 (仔人) 嘜大小各器具俱全價甚相宜



MING WO HARDWARE CO. 23 Pender Street East Vancouver, B.C. Phone Sey. 3705

片打街東門牌一二三號

廣東新聞二

陳軍再反攻大埔 三月初 粵軍從閩贛邊境分兩路進攻...

占星利市致公堂現任職員列

- 會長 鄭志強 副會長 鄭志強 財政 鄭志強...

金源利源記

GIM LEE YUEN LTD. 75-77 PENDER ST. E. PHONE SEY. 899-3239 VANCOUVER, B.C.

代理奇行生超趙常姚樹南鄭壽民趙彬陳達明膏丹丸散

Advertisement for 'Tian Xi Tang' (天喜堂) medicine, featuring an image of a person and text describing the medicine's benefits for fertility and health.

Advertisement for 'HOP SANG CO.' (合生號), listing various goods like cotton, silk, and oil.

Advertisement for 'Wan Yuan Chong Co.' (萬源昌), featuring a shoe and listing various goods and services.

Various news snippets and local reports from the Vancouver area.

Advertisement for 'Tian Xi Tang' (天喜堂) medicine, focusing on fertility and health issues.

Advertisement for 'HOP SANG CO.' (合生號), listing various goods and services.

Advertisement for 'Wan Yuan Chong Co.' (萬源昌), featuring a shoe and listing various goods and services.

**Mee Wo & Co.**  
184 Pender St. E.  
Vancouver, B. C.

# 美和老舖金銀

來定必得收 雲高華埠美和金舖弟許昌彰謹啟

啟者弟在雲城開創金器首飾生意迄今卅有餘年  
向來貨真價實遠近馳名僑胞賜顧額外歡迎大小  
金器有本號字印永遠包換如來信照上列四十字付

工商銀行 駐美 通訊處 林天木啟

I & C, Bank Information office.  
205 Pender St. E.  
VANCOUVER, B.C.

**工商銀行啟事**  
啟者本銀行辦理儲蓄以來僑胞咸稱便利茲為擴充業務起  
見特委李君君君為駐加僑務代理人現以行務遠遊美  
東各埠旅行期間所有接收存款及各項通匯等事  
歸國僑胞過滬遊覽等事統託李君代辦即由李君隨時承  
各埠各界僑胞及本行股東或當面或通訊隨時與李君接洽  
本埠倘有要事與本行直接商酌亦希隨時賜函由李君轉  
下為荷  
本行各項章程列左各界索閱請與李君當面或通訊接洽均  
可

(一)代理接收轉帳(二)附貯章程  
(三)寄家鄉銀信(四)存款章程  
(五)旅行招待(六)徵求招股章程

駐加僑務代理人  
(常) 朱去非 胡世達 黃子衡  
(務) 李發富 葉求茂 林國旋  
(務) 黃華堯 葉求茂 黃子衡  
(務) 李發富 葉求茂 黃子衡

**花旗麵廠廣告**  
本廠運到新鮮麵粉潔白細粉用新式電機法精製麵粉麵粉  
行並設有壹磅五磅包庄諸君惠顧特別歡迎  
Far Kay Noodle Factory 433 Georgia St. E.  
Phone Hing 167 Vancouver B. C.

**黃炳生天力自精**  
治諸般打傷跌打損傷此藥百  
餘年專治跌打損傷不拘遠近  
日服本藥除傷止痛凡患此症者  
內服外洗均見功效  
總經理 雲高華埠 廣濟堂

**萬生華埠**  
Kwong Man Sang & Co.  
222 224 226 Georgia St. E.  
Phone Sey. 1478 P.O. Box 460  
VANCOUVER, B.C.

開春在即所有各  
種貨品批發特平  
一號絲苗  
二號絲苗  
新花宣粘  
各種菜米  
各種瓜仁  
各樣瓜仁

**祖國新聞一**  
●自治聲中之雲南  
雲南通信 雲南自護國法兩役 歷  
年興師 人民所最感痛苦者 莫過於  
封馬 蓋雲南各縣交通 惟恃人馬兩  
種 人力有限 負運無多 馬以兼人  
之力 時被封禁 交通因之阻滯 首  
物遂不免昂貴 省政府因鑒於歷年封  
馬之積弊 乃有公馬辦事所之設置  
現因內政會議議決執行自治 收束軍  
事 軍隊移防則匪 輕裝出發 運輸  
自必減少 故省政府特將各軍隊常備  
軍用馬酌量增加 以後無論移防則  
匪 不准再有封馬之事 公馬辦  
事所已明令撤銷 人民莫不稱頌 慶  
復以近自勵行自治以後 各軍隊皆  
已分駐防區 積極於勸導安民 南道  
至馬關各縣 西道至大理各縣 東道  
至騰津各縣 匪患幾已全部肅清 道  
途謐靜 惟富強則陸兩地 因居極邊  
且屬瘴鄉 內地各縣勸導散匪 多  
匪逃其地 遂致時有小匪發現 日來  
大批馬幫陸續抵省 自由往來於各縣  
而物價因之大跌 其中最顯著者  
莫若米鹽兩項 米價自去歲秋穀豐登  
每百斤僅值外幣七八元或三四元左  
右 又自入春以來 雨水即已下地  
農民素有春雨貴似油之謬 則本年豆  
麥豐成 當可預卜 至鹽斤一項 雲  
南風氣 每當陰歷臘月 人家多殺年  
豬 醃臘肉 鹽斤需用四五倍於平時  
則鹽多之年 價值亦必奇漲 現值  
去歲鹽荒之後 乃各縣鹽斤 毫未感  
缺乏之苦 且各得需要超過供給 價  
尤廉於平時 每斤價值外幣一角左右  
殊出人意料之外 蓋自內政會議後  
取消鹽務督銷局 聽人民自由採辦  
更因匪患肅清僱民馬兩種原因 遂  
有此結果 以上皆雲南勵行自治以後  
所得民生之佳象 亦實雲南對於自治  
前途可絕對樂觀者也

●馮軍退却後之命運  
字林報京電云 今日國民軍中乏統攝  
之人 有軍八列車停於城西 無確  
定駐紮地點 而兵士欠餉又已十壹個  
月 第九師駐紮北京北 一旅駐京南  
歸附何方 尙未明瞭 該師前為吳  
光新統率 或將效忠於安福 亦未可  
知 往日駐京軍隊 現仍開回南北二  
苑 猶未向張家口出發 段祺瑞欲國  
民軍領袖暫率可靠軍隊留京 俟各軍  
開拔盡淨後再去 而國民軍將領亦有  
贊成留京以抗直奉軍隊前進者 金融  
界紛以所有現款存使館界內 李鳴鐘  
允盡力維持秩序 王士珍竭力與各軍  
人磋商維持京畿和平辦法 安福派人  
赴張家口者 為欲免除國民黨激烈份  
子前往躲避耳

**廣濟堂廣告**  
本堂創在雲高華埠廣東街門牌四號專辦祖國  
正地道上等藥材正式參茸玉桂各家正字號膏  
丹丸散特聘有良師精心炮製藥製藥造膏丹  
丸散發售本堂志在馳名如蒙光顧取價定必從  
廉無論遠近取藥祈照下列四十字付來定於從速  
付上以應藥到回春焉  
注意 本堂醫生林嗣臣醫寓  
另置有製丸筒口承接製造各種丸散如蒙  
委託快捷妥當  
講錄矢磨三六貳七

**外科 林弼臣**

**現由唐山復回本埠照常醫症**  
啟者本醫生懸壺雲埠十有餘年專醫跌打失魂  
刀傷炮傷筋斷骨痛癱瘓喉症陰陽惡毒大瘡花  
柳魚口便毒橫痃疔毒疔疔疔疔疔疔疔疔疔疔  
損傷紅白痢症風痰癱瘓外科各種奇難雜症久  
已馳名遠近所製各項膏丹丸散應驗非常向為  
僑胞嘉許賜顧有加實深銘感惟上年因事歸  
國省親今將各事摒擱妥協復回本埠照常醫症  
并在祖國親往揀選地道藥材加料製煉大幫  
膏丹丸散携同抵埠以應賜顧者之採求照常醫  
症以濟患病者之困苦特登報端俾有症者知所  
問津焉如有患病者居在遠埠不能親到就醫請  
將病原如何列明買赤紙付來交本醫生林弼臣  
本醫生定必按症施藥從速付上以應藥到回春  
焉如有信函賜教請照下列四十字付來  
Kwong Chai Tong Co.  
4 Canton St.  
Vancouver B. C.  
英屬雲高華埠廣濟堂醫生林弼臣謹啟

**美 國 黑 白 狐 狸 牧 場 有 限 公 司**  
THE PAN-AMERICAN SILVER & BLACK  
FOX FARMS LIMITED  
1101-1102 Dominion Building, Phone Sey. 2437  
Vancouver, Canada

投資於畜狐事業之良機切不可失矣  
自狐狸為最近之新事業年來在加東  
之畜養家已獲利不知幾百萬元一九二  
五年片士厄活馬發售黑白狐毛皮入息  
統達三百萬元畜狐現為卑詩省新事業  
專家已從事多年畜養彼等謂卑詩省  
所產之狐實勝於加拿大各都是故畜狐  
為畜牧科學最重要者須多年實驗與常  
時研究方克有濟欲使畜狐業成功有三  
種要法即牧場地位狐狸與管理三者俱  
要完善本公司備有此三樣 在卑詩省  
匿古拉流域之牧場與狐狸為加西之最  
佳者吾人牧場內有四狐去歲拾二月在  
溫哥華獲獎賞拾三次實為畜狐歷史  
上所罕見司理美氏為加拿大專家之  
一曾在公司致力八年於養狐結果生產  
繁殖有數萬因應投資資本公司即等  
自置有最完善之牧場與畜類及管理有  
經驗而適當不售產有之狐狸備畫使其  
生產愈多吾人願小投資家乘時入股俾  
利益均沾蓋公司愈大則獲利更多也購  
買生狐係危險而須費銀兩劣劣毛皮難以  
賣去本公司用科學方法養狐將見所產  
毛皮得獲最高價格凡華友欲獲利者請  
踴躍投資為盼

The Pan-American Silver & Black Fox Farms Limited  
美國黑白狐狸牧場有限公司  
1101-1102 Dominion Building, Vancouver, B.C.  
壹千壹百〇一及壹千一百〇二 都網賓樓 溫哥華埠  
Please send me details of your plans & shares.  
煩寄爾之計畫及股份詳情與我

NAME: \_\_\_\_\_ 簽欲入股者之名  
ADDRESS: \_\_\_\_\_ 求入股者住址

**錦繡連社助經費芳名**

李耀宗 二十四元五毛 馮 賢三元  
馬立級五元 周元盛四元 劉孔正三元  
元 樂廷元五元 馬昌成三元 謝  
家三元 吳應早二元 余約貳元  
陳翼權二元 方 準二元 林勇權二元  
志堂元五 李 進一元 馬光通二元  
馬光信一元 張琪亭二元 梁華鏡  
方 榮 關榮賜 梁啟 梁華存  
李 德 關 興 李連聖 楊華牛  
李 洗 林德仁 關 榮 謝開  
馬昌信 張 逢 周錦湖 羅 祥  
李榮錦 林進元 張業成 同益茶會  
器具全副

**宛地辟達權社十五年職員表**

社長 張傑生 李成  
理財 劉乙祐 梁世藩  
文牘 林華杰 李 納  
交際 馬 生 何 林  
議長 李 成 曹 旺  
監督 林顯燾  
調查 鄭錦連  
議員 李 潤 黎茂彰 陳煥琳 馬 保  
蔡元隆 袁 盛 周 金 謝 榮  
麥 迪 蔡傑立 陳醒羣 李茂生  
庶務員 李社羣

**香港求是週報啟事**

敬啟者本館宗旨正大言論確當教育人  
所不敢言能言人所不能言久在愛國諸  
君洞鑒之中現擬大加改良遷徙出版以  
期得較靈通確實之消息館址設上海五  
祖祠內香港本館即行收束以後所有致  
本館函件請逕寄上海海格路求是四七  
六號求是週報可也

The Fruit Weekly  
Woo Tsu Memorial Building  
476 Ave. Halse  
Shanghai China  
求是週報啟

**雲埠陳穎川總堂啟事**

啟者本堂成立已逾拾載迄今今日樓宇  
始告成前各處昆仲已交堂底者固多  
而未交來者亦屬不少如各處昆仲未交  
堂底者望速繳來以備開幕後註冊為要  
此佈  
中華民國拾五年二月廿六號  
陳穎川總堂啟

**雲埠陳穎川總堂**

**香港求是週報**

**宛地辟達權社十五年職員表**

**錦繡連社助經費芳名**



### 生後校參茸王後藥材

廣州通信 此次孫孫奠墓 及各國國民黨舉行孫文一週紀念會 自表面觀之 其黨員似能遵孫氏同志仍須努力之言 惟在實際 則左右兩派 裂痕亦已顯著 金陵城中之二次政打 尤見其由暗門而入明門之詳情見昨報 但最難能適應左右兩派間者 乃孫科氏 孫科爲西山會議之中心人物 亦爲國民政府之廳長 倘非有極妙之手腕 不能有此 顧此次孫科再往滬 其對付左右兩派之冷熱態度 已不能如前者之妙 如上海紀念會 左派在滬 孫科對左派則有答詞 對右派則無之 南京則有孫科在秀山公園開會 左派在貴院開會 孫科雖雙方派代表讀答詞 惟貴院則派林煥庭爲主席 北京則有派在中央公園開會 孫科則預命其在吳稚暉處讀書之武子出席致謝 上海民黨 對孫科此等軒輊之分 極爲不滿 詎近又在華事籌備處建議 所有華事委員 不得兼顧黨務 因華事委員 大都接近右派 黨人輩謂孫科此舉 實爲制有派之舉動 日昨更在各報刊登不開政治黨務廣告 擬築基事 華 即行回粵 其實此亦孫科抵制右派之法 因右派在滬能公開活動 左派則否 故勢力上有派佔優勢 孫科恐爲右派包圍也 聞上海各黨員 頗怪孫科向左派獻殷勤 決擬示以教訓 井促其覺悟 勸其爲民黨之份子 其次則對付孫科亦即以對付國民政府 因孫科爲國民政府亦極明瞭矣

### 廣東新聞

孫科對左右兩派之冷熱觀  
廣州通信 此次孫孫奠墓 及各國國民黨舉行孫文一週紀念會 自表面觀之 其黨員似能遵孫氏同志仍須努力之言 惟在實際 則左右兩派 裂痕亦已顯著 金陵城中之二次政打 尤見其由暗門而入明門之詳情見昨報 但最難能適應左右兩派間者 乃孫科氏 孫科爲西山會議之中心人物 亦爲國民政府之廳長 倘非有極妙之手腕 不能有此 顧此次孫科再往滬 其對付左右兩派之冷熱態度 已不能如前者之妙 如上海紀念會 左派在滬 孫科對左派則有答詞 對右派則無之 南京則有孫科在秀山公園開會 左派在貴院開會 孫科雖雙方派代表讀答詞 惟貴院則派林煥庭爲主席 北京則有派在中央公園開會 孫科則預命其在吳稚暉處讀書之武子出席致謝 上海民黨 對孫科此等軒輊之分 極爲不滿 詎近又在華事籌備處建議 所有華事委員 不得兼顧黨務 因華事委員 大都接近右派 黨人輩謂孫科此舉 實爲制有派之舉動 日昨更在各報刊登不開政治黨務廣告 擬築基事 華 即行回粵 其實此亦孫科抵制右派之法 因右派在滬能公開活動 左派則否 故勢力上有派佔優勢 孫科恐爲右派包圍也 聞上海各黨員 頗怪孫科向左派獻殷勤 決擬示以教訓 井促其覺悟 勸其爲民黨之份子 其次則對付孫科亦即以對付國民政府 因孫科爲國民政府亦極明瞭矣

**保壽書**  
此藥能補腎精 壯陽氣 治遺精 白濁 陽痿 早泄 腎虛 腰痛 腿軟 精神不振 氣血兩虧 婦女經閉 崩漏 帶下 胎動不安 產後虛弱 諸症 功效如神 每瓶一元 郵費在內

**補腎丸**  
此丸能補腎精 壯陽氣 治遺精 白濁 陽痿 早泄 腎虛 腰痛 腿軟 精神不振 氣血兩虧 婦女經閉 崩漏 帶下 胎動不安 產後虛弱 諸症 功效如神 每瓶一元 郵費在內

**三蛇酒**  
此酒能祛風 散寒 活血 止痛 治風濕 關節炎 跌打損傷 腰酸背痛 手足麻木 筋骨痠痛 功效如神 每瓶一元 郵費在內

**恢復元神**  
此藥能補腦 益氣 治神經衰弱 失眠 健忘 頭暈目眩 耳鳴眼花 精神不振 功效如神 每瓶一元 郵費在內

**恭頌藥水之奧妙**  
此藥水能治一切皮膚病 疥癬 濕疹 瘙癢 功效如神 每瓶一元 郵費在內

**趙邦立內外方脈醫寓**  
旅雲埠番禺中村葉悅悅上

**新到唐山各種瓜菜米粉客**  
Sung Jung Jan, 26 Pender St. W. Vancouver, B.C.

**隆裕廣**  
KWONG YEE LUNG CO.  
185 Pender Street East  
Vancouver, B.C.  
新到到大宗貨品發售

廣州通信 此次孫孫奠墓 及各國國民黨舉行孫文一週紀念會 自表面觀之 其黨員似能遵孫氏同志仍須努力之言 惟在實際 則左右兩派 裂痕亦已顯著 金陵城中之二次政打 尤見其由暗門而入明門之詳情見昨報 但最難能適應左右兩派間者 乃孫科氏 孫科爲西山會議之中心人物 亦爲國民政府之廳長 倘非有極妙之手腕 不能有此 顧此次孫科再往滬 其對付左右兩派之冷熱態度 已不能如前者之妙 如上海紀念會 左派在滬 孫科對左派則有答詞 對右派則無之 南京則有孫科在秀山公園開會 左派在貴院開會 孫科雖雙方派代表讀答詞 惟貴院則派林煥庭爲主席 北京則有派在中央公園開會 孫科則預命其在吳稚暉處讀書之武子出席致謝 上海民黨 對孫科此等軒輊之分 極爲不滿 詎近又在華事籌備處建議 所有華事委員 不得兼顧黨務 因華事委員 大都接近右派 黨人輩謂孫科此舉 實爲制有派之舉動 日昨更在各報刊登不開政治黨務廣告 擬築基事 華 即行回粵 其實此亦孫科抵制右派之法 因右派在滬能公開活動 左派則否 故勢力上有派佔優勢 孫科恐爲右派包圍也 聞上海各黨員 頗怪孫科向左派獻殷勤 決擬示以教訓 井促其覺悟 勸其爲民黨之份子 其次則對付孫科亦即以對付國民政府 因孫科爲國民政府亦極明瞭矣

**隆裕廣**  
KWONG YEE LUNG CO.  
185 Pender Street East  
Vancouver, B.C.  
新到到大宗貨品發售

請來光顧 貨觀兼下

膏丹丸散 日用貨品 應有盡有 發行零沽 俱各齊備 一體歡迎

司理關崇穎啟

**存心軒應驗膏丹丸散發售廣告**  
曹統新內外方脈跌打雜症廣告

103 ANGELIS CALIF. U.S.A.

◎清血消粒解毒丸 每盒一元五角  
◎皮膚止癢解毒水 每樽二元五角  
◎跌打積瘀作痛丸 每樽一元五角  
◎立即止痛散 每樽四毛 每打四元  
◎誤傳惡毒 幸遇良醫

**致公堂**  
致公堂第四期經費芳名

致公堂 致公堂 致公堂

致公堂 致公堂 致公堂



# 燐腎補腦丸

此丸補腦寧神舒筋活絡壯陽補腎添精益髓凡腦力不或足思慮過度  
腎虛身弱陽事不舉夜多小便者服此丸最有功效 服法每日服四次  
每次服兩粒每飯前並臨睡時早半點鐘用水吞下服後兩點鐘不可飲  
茶 諸君賜顧請認明五洲大藥房招牌庶不致誤

▲價目 大罇二元 小罇一元二 批發另議

外埠寄費買者自理

ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B. C.

云哥華埠五洲大藥房啟

## 新到新出新款唱碟

探地之祭瀟水 雙面 三隻

著名丑 汪克容演唱

夕陽紅淚思親 雙面 兩隻

超等女伶李雲霽演唱

名士風流 雙面兩隻

女優牡丹蘇打洋琴自唱  
打洋琴之唱碟前所未有此乃新出之佳品也  
每隻沽銀七毛五仙

雲埠五洲大藥房啟

Eng Chow Co. 104 Pender St. E. Vancouver, B. C.

## 狗仔嘜新出唱碟目錄

四郎回營	四隻	千里駒湯丹	三隻
鄭宛藏龍	五隻	溫生財炸學琦	二隻
私探營房	四隻	孫武子演說	四隻
西邊擊掌	四隻	革命黨夜督署	兩隻
六國封相	三隻	沙河祭金橋	三隻
贛門罪子	四隻	紅拂女私奔	四隻
陳宮罵曹	四隻	楊貴妃訴情	四隻
錯倒鴛鴦	四隻	賈寶玉哭靈	二隻
春芳遇盜	四隻	劉金定斬四門	三隻
辨才收妖	六隻	唐明皇長恨	四隻
破鼓記	三隻	猩猩女追夫	兩隻
寶兒葬翁	三隻	李太白醉酒	壹隻
寶玉離生	壹隻	林黛玉歸天	兩隻
寶玉戀婚	四隻	書房求婚	四隻
狐狸報恩	四隻	素蘭散叔	四隻

以上唱碟俱是拾寸雙面  
每隻沽銀七毛五仙

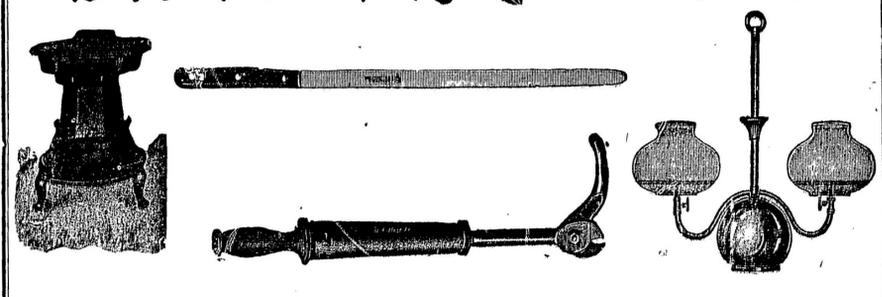
雲高華五洲大藥房啟

Eng Chow Co. 104 Pender St. E. Vancouver, B. C.

▲開幕預告  
詹本年五月廿四日(即夏歷四月十三日)為新建台山中學校校舍落成舉行開幕典禮豫期敬請  
社團諸公回國  
貴臨指示不勝翹企  
維籌建台山中學校校舍總所謹訂

廣發元號  
Yan Fat Wah Jung Co. Ltd  
Phone Sey 4378 (失廢)四三七八  
236 Pender St. E. Vancouver B.C.  
新到  
大宗荳粘米絲苗米蘇  
杭紙料油糖海味雜貨  
各種嚴求自晒臘腸臘  
鴨發行零沽價額相宜  
貨價行情單印便函索  
即奉  
司李照仍 李燕學 披  
理林禮揚 李禮勳 露

環球公司銅鐵發行  
張開號叁拾叁牌門東街打片埠華高雲在舖  
WANGOW CO. LIMITED HARDWARE  
33 Pender Street East Vancouver, B. C.  
Phone Sey. 4994 肆九九肆(麼詩)話電



僑胞光顧請認招牌  
啟者本號不惜重資採辦各色美酒中外馳名如玫瑰露五加皮等酒其氣味醇濃入口能壯精神開胃之可保無病延年之益且能驅風除濕生肌大補元氣誠為酒中之冠也本號所辦美酒均係名廠出品絕無假冒之弊請往皇家酒房購買此酒無誤  
酒名一第國中  
實有正岐豐玉  
五加皮  
牌招認請

輔行雜貨公司  
周濟民醫生寓內  
生參油紙文化漆竹絲瓷  
發熱茸米料房妝器器髮器(專辦)  
行藥玉海炮用物鞋藤名古  
材桂味竹具品襪器茶玩  
FOO HUNG COMPANY  
127-129 PENDER ST.  
PHONE SEY. 3440  
VAN COUVER B. C.

金源拾足金器首飾  
Kam Yuen Co. Ltd. Phone Sey. 3396 71 Pender, St. E. Vancouver, B. C.  
四郎回營 四只 千里駒湯丹 四只  
鄭宛藏龍 五只 溫生財炸學琦 四只  
私探營房 四只 孫武子演說 四只  
西邊擊掌 四只 革命黨夜督署 兩只  
六國封相 參只 沙河祭金橋 參只  
贛門罪子 四只 紅拂女私奔 四只  
陳宮罵曹 二只 楊貴妃訴情 四只  
錯倒鴛鴦 四只 賈寶玉哭靈 二只  
春芳遇盜 四只 劉金定斬四門 三只  
辨才收妖 六只 唐明皇長恨 四只  
破鼓記 參只 猩猩女追夫 兩只  
寶兒葬翁 二只 李太白醉酒 壹只  
寶玉離生 壹只 林黛玉歸天 兩只  
寶玉戀婚 壹只 俱是拾寸雙面  
唱碟 不能錄印有目錄函索即送  
另代理卡林比唱碟每塊七毛五  
司理人 林沾 李奕柱 同啟  
林源 林潤德

啟者本號由唐山辦到大幫增城精苗米油糖菓各江海味雜貨罐頭日用食品俱全發行零沽批發從廉茲新張伊始以圖久遠交易如蒙惠顧格外歡迎  
雲高 廣源生 KWONG YUEN SANG CO. 178 Pender Street East Phone Sey. 8046 Vancouver, B. C.  
華埠 三零四六號 司理人 林源 林潤德 啟  
麗生號 初 432 Carrall St. Phone Sey. 3479 Vancouver, B. C.  
美盛號 鄧 5 Pender St. E. Phone Sey. 2182 Vancouver, B. C.  
聯盛公司 111 Pender St. E. Phone Sey. 4326 Vancouver, B. C.



